

Porównanie tłumaczeń I Królewska 12:10

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wówczas chłopcy, którzy z nim wyrosli, przemówili do niego w te słowa: Tak odpowiedz temu ludowi, który przemówił do ciebie: Twój ojciec obciążył nasze jarzmo, ale ty nam ulżyj. Tak im oświadczył: Mój mały palec* jest grubszy niż biodra mojego ojca! ¹⁾

¹⁾ mały palec, יָדָא , hl 2, zob. <x>130 10:10</x>; być może euf. określający członka, ó μικρὸς δάκτυλος.